



Conseil économique et social

Distr. générale
18 janvier 2016
Français
Original : anglais

Commission économique pour l'Europe

Comité directeur des capacités et des normes commerciales

Groupe de travail des normes de qualité
des produits agricoles

Section spécialisée de la normalisation
des fruits et légumes frais

Soixante-quatrième session

Genève, 18-21 avril 2016

Point 1 de l'ordre du jour provisoire

Ordre du jour provisoire annoté*

La session s'ouvrira au Palais des Nations, à Genève

I. Ordre du jour provisoire

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Faits notables survenus depuis la dernière session.
3. Révision des normes CEE-ONU.
4. Pertes/gaspillages alimentaires en rapport avec l'application des normes.
5. Examen des tolérances de qualité dans les normes de commercialisation.
6. Traçabilité.
7. Révision de la norme-cadre applicable aux normes CEE-ONU relatives aux fruits et légumes frais.
8. Glossaire des termes en usage dans les normes CEE-ONU.
9. Promotion et renforcement des capacités.

* Les participants aux réunions sont invités à s'inscrire en ligne à l'adresse <http://www.unece.org/index.php?id=38239#/> ou à contacter le secrétariat, soit par courrier électronique (Subashini.Narasimhan@unece.org) soit par télécopie (+41 22 917 0629), afin d'obtenir un bulletin d'inscription. Avant la réunion, ils sont priés de se présenter à la Section de la sécurité et de la sûreté de l'ONUG, située au Portail de Pregny, munis d'une carte d'identité ou d'un passeport en cours de validité, pour retirer leur plaquette d'identité (en cas de difficulté, veuillez appeler le numéro 022 917-1514). Les documents pour la réunion et divers renseignements seront disponibles à l'adresse <http://www.unece.org/index.php?id=41420#/>.



10. Questions diverses.
11. Travaux futurs.
12. Élection du Bureau.
13. Adoption du rapport.

II. Annotations

1. Adoption de l'ordre du jour

Les délégations adopteront l'ordre du jour.

Documentation : Ordre du jour provisoire annoté (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/1).

2. Faits notables survenus depuis la dernière session

a) ONU, CEE et organes subsidiaires

Le secrétariat présentera les questions abordées par l'Assemblée générale des Nations Unies, la Commission économique pour l'Europe et le Groupe de travail des normes de qualité des produits agricoles qui ont une incidence sur les travaux de la Section spécialisée.

Documentation : Rapport du Groupe de travail (ECE/CTCS/WP.7/2016/2).

b) Faits récents survenus dans d'autres organisations

Les représentants d'autres organisations et les délégations des pays informeront la Section spécialisée des activités de leurs mandats qui présentent un intérêt pour les travaux de la Section.

3. Révision des normes CEE-ONU¹

a) Truffes

À la session de novembre 2015 du Groupe de travail, la délégation française a demandé que soit examinée plus avant la version anglaise de la liste non exhaustive révisée des truffes commercialisées qui devait être incorporée dans la norme CEE-ONU pour les truffes. Le Groupe de travail a donc décidé de renvoyer la proposition à la Section spécialisée pour examen.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – truffes, aulx, choux pommés, raisins de table et anones (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/3)
Truffes, propositions de la France (ECE/CTCS/WP.7/2015/9)

b) Aulx

À la session de novembre 2015 du Groupe de travail, la délégation suédoise s'est dite préoccupée au sujet des tolérances concernant les dommages physiologiques incluses dans le nouveau texte proposé de la norme. Le Groupe de travail a donc décidé de renvoyer la proposition à la Section spécialisée pour examen.

En outre, à sa dix-neuvième session, tenue au Mexique en octobre 2015, le Comité du Codex sur les fruits et légumes frais a décidé de recommander à la Commission du Codex Alimentarius de faire avancer les travaux sur la norme relative aux aulx dans le cadre de la Procédure par étapes afin de la finaliser à sa prochaine session².

¹ Toutes les normes CEE-ONU relatives aux fruits et légumes frais peuvent être consultées à l'adresse <http://www.unece.org/trade/agr/standard/fresh/ffv-standardse.html>.

² Voir Appendice IV. Rapport de la dix-neuvième session du Comité du Codex pour les fruits et légumes frais (en anglais seulement) à l'adresse http://www.codexalimentarius.org/sh-proxy/en/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FM eetings%252FCX-731-19%252FReport%252FREP16_FFVe.pdf.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – truffes, aulx, choux pommés, raisins de table et anones (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/3)
Norme CEE-ONU révisée pour les aulx (ECE/CTCS/WP.7/2015/10).

c) Choux pommés

À sa session d'avril 2015, la Section spécialisée de la normalisation des fruits et légumes frais a décidé de réexaminer la norme CEE-ONU pour les choux pommés, et en particulier la question concernant les choux montés.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – truffes, aulx, choux pommés, raisins de table et anones (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/3).

d) Raisins de table

À sa session d'avril 2015, la Section spécialisée de la normalisation des fruits et légumes frais a décidé de réexaminer la norme CEE-ONU pour les raisins de table, et plus particulièrement la tolérance relative aux grains détachés.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – truffes, aulx, choux pommés, raisins de table et anones (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/3).

e) Anones

La délégation costaricienne a demandé à la Section spécialisée de revoir les dispositions relatives au calibrage pour les corossols et d'inclure des codes de calibre pour les gros fruits.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – truffes, aulx, choux pommés, raisins de table et anones (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/3).

f) Poivrons doux

À sa session d'avril 2015, la Section spécialisée de la normalisation des fruits et légumes frais a décidé de réexaminer la norme CEE-ONU pour les poivrons doux. Les délégations sont invitées à envoyer au secrétariat des propositions d'amendement.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – poivrons doux (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/4).

g) Tomates

À la session de novembre 2015 du Groupe de travail, plusieurs délégations ont demandé que soit examiné plus avant le nouveau texte proposé de la norme. Le Groupe de travail a donc décidé de renvoyer la proposition à la Section spécialisée pour examen.

En outre, à la session d'avril 2015 de la Section spécialisée, les délégations ont décidé de réexaminer la norme CEE-ONU pour les tomates afin de tenter de déterminer où pouvaient se produire les pertes/gaspillages alimentaires dus à l'application de la norme.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – tomates (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/5).

h) Poireaux

À la session d'avril 2015 de la Section spécialisée, les délégations ont décidé de réexaminer la norme CEE-ONU pour les poireaux en tenant compte des travaux de

l'Organisation de coopération et de développements économiques (OCDE) concernant une brochure explicative pour ce produit. Elles ont également décidé de la réexaminer afin de tenter de déterminer où pouvaient se produire les pertes/gaspillages alimentaires dus à l'application de la norme. Les délégations sont invitées à envoyer au secrétariat des propositions d'amendement.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – poireaux
(ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/6).

i) Agrumes

À la session de 2015 de la Section spécialisée, les délégations ont décidé de reporter le débat sur la modification de la norme à la session de 2016. Les changements proposés par la délégation sud-africaine sont incorporés dans le nouveau document, ainsi qu'une liste informative (non exhaustive) des variétés qui est destinée à être publiée à part sur le site de la CEE.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – agrumes – propositions de l'Afrique du Sud (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/7).

j) Pommes

À la session de 2015 de la Section spécialisée, il a été décidé de demander à toutes les délégations d'envoyer au secrétariat une liste des variétés qui revêtent une importance commerciale pour leur pays. La liste présentée dans le document a été établie par le secrétariat sur la base des contributions reçues des délégations.

Documentation : Révision des normes CEE-ONU – pommes – liste des variétés (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/8).

k) Aubergines

À la dix-neuvième session du Comité du Codex sur les fruits et légumes frais qui a eu lieu au Mexique en octobre 2015, il a été décidé de recommander à la Commission du Codex Alimentarius de faire avancer les travaux sur la norme pour les aubergines en vue d'une adoption définitive (juin 2016)³. Afin d'harmoniser les dispositions, la Section spécialisée est invitée à comparer les deux textes.

Documentation : Comparaison de la norme CEE-ONU pour les aubergines et du projet de norme Codex proposé pour les aubergines (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/9).

l) Autres normes

Selon les demandes des pays, la Section spécialisée souhaitera peut-être considérer d'autres normes.

4. Pertes/gaspillages alimentaires en rapport avec l'application des normes

À sa session de 2015, le Groupe de travail a demandé à la Section spécialisée de poursuivre ses travaux sur les pertes/gaspillages alimentaires en rapport avec l'application des normes et a décidé d'organiser une conférence sur cette question à sa

³ Voir appendice III – Rapport de la dix-neuvième session du Comité du Codex pour les fruits et légumes frais (en anglais seulement) à l'adresse http://www.codexalimentarius.org/sh-proxy/en/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FM eetings%252FCX-731-19%252FReport%252FREP16_FFVe.pdf.

session de 2016. La Section spécialisée est donc invitée à examiner le document de travail établi par le Rapporteur (Suède) et auquel d'autres délégations ont apporté une contribution.

Documentation : Pertes/gaspillages alimentaires en rapport avec l'application des normes – document de travail (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/10).

5. Examen des tolérances de qualité dans les normes de commercialisation

À sa session de 2015, la Section spécialisée a entamé un examen des tolérances de qualité en matière de dégradation dans les normes CEE-ONU de commercialisation. Les délégations sont invitées à poursuivre leur examen sous la conduite du Rapporteur (Pays-Bas).

6. Traçabilité

S'appuyant sur le débat qui a eu lieu au cours de la session de 2015 de la Section spécialisée et de la Conférence sur la traçabilité des produits agricoles organisée sous les auspices du Groupe de travail en novembre 2015, ainsi que dans le contexte du Régime de l'OCDE pour l'application de normes internationales aux fruits et légumes, les délégations sont invitées à poursuivre leur examen de la façon dont les normes et autres moyens pourraient étayer les efforts en matière de traçabilité. Le groupe chargé de la traçabilité présentera un bref rapport oral.

Documentation : Conférence de novembre 2015 sur la traçabilité des produits agricoles : rapport récapitulatif et exposés (<http://www.unece.org/index.php?id=38227#/>).

7. Révision de la norme-cadre applicable aux normes CEE-ONU pour les fruits et légumes frais

Les délégations sont invitées à modifier la version de 2011 de la norme-cadre en tenant compte du résultat des débats sur, à titre d'exemple, la traçabilité, la réduction des pertes/gaspillages alimentaires et les tolérances, entre autres.

Les délégations seront informées des travaux en cours sur la norme-cadre applicable aux normes Codex pour les fruits et légumes frais ainsi que du projet adopté par le Comité du Codex sur les fruits et légumes frais à sa dix-neuvième session (voir appendice VII du rapport du Codex)⁴.

Documentation : Révision de la norme-cadre applicable aux normes CEE-ONU pour les fruits et légumes frais (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/11).

⁴ Voir appendice VII – Rapport de la dix-neuvième session du Comité du Codex pour les fruits et légumes frais (en anglais seulement) à l'adresse suivante : http://www.codexalimentarius.org/sh-proxy/en/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FM eetings%252FCX-731-19%252FReport%252FREP16_FFVe.pdf.

8. Glossaire des termes en usage dans les normes CEE-ONU

Sous la direction du Rapporteur (France), le Groupe de travail présentera ses travaux sur un Glossaire des termes en usage dans les normes CEE-ONU pour les fruits et légumes frais.

Documentation : Projet de glossaire des termes (ECE/CTCS/WP.7/GE.1/2016/12).

9. Promotion et renforcement des capacités

Les délégations et le secrétariat échangeront des renseignements au sujet de leurs activités de promotion et de renforcement des capacités.

10. Questions diverses

Toute autre question présentant un intérêt pour les travaux de la Section spécialisée peut être examinée au titre de ce point de l'ordre du jour.

11. Travaux futurs

La Section spécialisée débattera de ses travaux futurs.

12. Élection du Bureau

La Section spécialisée élira un président et un vice-président. À sa soixante-troisième session, elle avait élu M^{me} Ulrike Bickelmann (Allemagne) Présidente et M^{me} Kristina Mattsson (Suède) Vice-Présidente.

13. Adoption du rapport

La Section spécialisée adoptera le rapport de la session.

III. Calendrier provisoire

Lundi 18 avril	10 h 00 – 13 h 00	Réunions du Groupe de travail
	15 h 00 – 18 h 00	Points 1, 2 et 3
Mardi 19 avril	10 h 00 – 13 h 00	Point 3
	15 h 00 – 18 h 00	Points 3 et 4
Mercredi 20 avril	10 h 00 – 13 h 00	Points 4 (<i>suite</i>), 5 et 6
	15 h 00 – 18 h 00	Points 7 et 8
jeudi 21 avril	10 h 00 – 13 h 00	Points 9, 10, 11, 12 et 13